

# COLLEGE OF THE CANYONS

# 美国峡谷州立学院

## Overview

College of the Canyons (COC), working through North America Education Centre Limited (NAEC), is actively pursuing partnership opportunities with educational institutions around the world that would add value to the student and faculty experience. With the college's diverse programs, including 69 undergraduate AA/AS Degrees, 45 Certificates of Achievement and 35 certificates of Specialization, educational partnership with COC provides real opportunities for international collaboration. Partnerships with COC could include but are not limited to:

• 1+1+2 Articulation/Transfer (AA/AS Degree programs)

## **About COC**

COC is a public two-year community college that operates within the Santa Clarita Community College District. Founded in 1969, COC has served as a gateway to higher education, professional training and, by extension, opportunity for the Santa Clarita Valley for more than 40 years. It has cultivated a passionate pursuit of excellence that is respected by our colleagues, appreciated by our partners, supported by our students, and energized and fueled by our dedicated faculty and staff. The college's commitment to excellence is a tradition reflected by its innovative, results-oriented leadership.

## Accreditations

College of the Canyons is regionally accredited by the Western Association of Schools & Colleges (WASC). It is also recognized by the Ministry of Education of the People's Republic of China (see <a href="http://www.jsj.edu.cn/index.php/default/news/index/170">http://www.jsj.edu.cn/index.php/default/news/index/170</a> for more information).

## 概述

美国峡谷州立学院与北美教育中心合作,致力于与全球其它教育办学机构联合推广学院的众多课程,包括69个文理副学士学位课程,45个成就证书课程和35个特殊技能证书课程。与美国峡谷州立学院合作办学可以将贵校的教育提升到国际化平台。合作方式包括:

 1+1+2 方式 (即在中方就读第一年课程,在美国峡谷州 立学院就读第二年,获得副文理学士学位 后转至加州大学、加州州立大学或其他美 国高等院校)

## 学校简介

美国峡谷州立学院是一所公立两年制社区学院,在圣塔克雷利塔社区学院学区下运行。学院成立于1969年,40多年来一直是学生们通往高等教育、职业培训以及圣塔克雷利塔峡谷地区各种机遇的捷径。美国峡谷州立学院对卓越的执着追求得到了业内同行的尊重,家长们的感激以及学生们的支持,同时也有赖于教职员工们的不懈努力。一直以来学院对卓越的追求已经成为一种传统,反映在它的创新、结果向导和领导力上。

## 认证

美国峡谷州立学院受美国院校西部联盟认证,同时也已被中华人民共和国教育部认可并列入中华人民共和国教育部涉外监管信息网(http://www.jsj.edu.cn/index.php/default/news/index/170)。

## The College of the Canyons Advantages:

- The quality and the image of a public institution.
- Very attractive tuition for International Students (US\$5,200 per year as compared to US\$37,500 for University of California and US\$16,750 for California State University).
- Located in the Los Angeles County area, it is about 1 hour drive from the city center of Los Angeles, which means that it is in a suburban setting providing the tranquility and quality of life away from the hustling and bustling of a busy city and yet it is within easy commuting distance to one of the world's major cities --- Los Angeles.
- Well-known for its warm and sunny weather. Its temperature ranges from an average of 50F in January to an average of 85F in July. It enjoys (on average) 300 days of sunshine per year.
- Known as a hi-tech hub, California is home to many worldrenowned hi-tech companies including Apple, Facebook, Google, Oracle, Cisco, etc... This generates a lot of demand for university graduates.
- Being in proximity to Asia, California is a most favorite destination of choice among Chinese.
- Guaranteed Transfer Agreements with University of California (with 10 campuses) and California State University (23 campuses), offering a lot of choices for degree completion.
- Transfer Admission Priority to University of California, Los Angeles
- Small class-size (especially as compared to large state universities), which allows easier interaction between professors and students.
- With only about 140 international students from 42 countries out of 22,334+ students, international students have full opportunities to immerse in American culture and learn English faster.

## Where is College of The Canyons Located?

We are located 35 miles north of Los Angeles in the city of Santa Clarita, one of the fastest growing communities in California. The city has a booming economy with a wide range of business, industry and employment opportunities.

It is a wonderful place to live and work, as well as enjoy recreational and cultural activities.

We are conveniently located near both the Pacific Ocean and mountain resorts. Entertainment industry professionals often visit our Performing Arts Center and movie industry filming takes place on campus regularly.

Our Media, Arts and Entertainment program uses the latest entertainment technology in our Animation, Television, and Film programs.

### 美国峡谷州立学院的优势:

- 公立学校有保障的教学质量和学校形象。
- 史无前例的留学生与本地学生一样的超低学费(不同于加州大学每学年\$37,500美金和加州州立大学每学年\$16,750美金的高昂学费,在美国峡谷州立学院您的学费与本地学生一样,每学年只需\$5,200美金)。
- 坐落于大洛杉矶地区,距离洛杉矶市中心只需一个小时车程。这意味着居住在这里的人们既能方便快捷的到达世界最主要的城市之一
  洛杉矶,又能远离大城市的繁忙与喧嚣,拥有宁静而优质的生活环境。
- 加州以其宜人的气候以及明媚的阳光而闻名每年一月的平均气温为10℃,而七月的平均气温则在29℃左右。在这里,您平均每年有超过300天能享受到温暖灿烂的阳光。
- 加州同时也是高新技术的聚集地,许多国际 知名高科技品牌都在此落户,例如苹果公 司、脸谱网、谷歌公司、甲骨文公司、思科 系统公司等。这为广大毕业生提供了许多就 业机会。
- 频临太平洋,位于距中国最近的美国加州西海岸是一个华人最向往的目的地。
- 美国峡谷州立学院与加州大学(10所分校)和 加州州立大学(23所分校)签署协议,保证 转学分,为学生们提供了多种完成学业的 选择。
- 优先转入加州大学洛杉矶分校。
- 小班授课,区别于一般大学中上百人的大课堂,学生有更多机会与教授面对面交流,并更容易取得好成绩(优异的成绩在申请转校及研究生时至关重要)。
- 22,334名学生中,只有140名国际学生,来 自42个国家和地区。因此国际学生拥有绝对 的语言学习环境,以及全面接触美国文化的 机会。

## 美国峡谷州立学院的地理优势

我们位于洛杉矶以北35英里的圣塔克雷利塔市。圣塔克雷利塔市是加州发展最快的城市之一。城市经济增长迅速,多样化的商业和工业带来了许多就业机会。

这是一个非常适合工作、生活和学习的地 方,同时也有丰富多彩的生活娱乐项目及 文化活动。

濒临太平洋,群山环绕的环境给我们提供 了得天独厚的便利。娱乐界的专业人士常 常光临我们的艺术表演中心,各种电影也 常到我们校园进行拍摄。

我们的媒体艺术和娱乐项目在动画、电视 及电影等专业中使用最新的娱乐科技。

# Academics and Programs 学科及课程

Academic Majors 专业     I	Degree/Cert	学位/证书	Academic Majors 专业	Degree/Cert	学位/证书
Administration of Justice 司法管理		AS/TA/CA	Interior Design 室内设计		AS/CA
Anthropology 人类学		TA	Architectural Drafting 建筑绘图		AS/CA
Art 艺术		AA/TA/CA	Decorating & Merchandising 装潢及	营销	CA
Automotive Technology 汽车技术		AS/CA	Land Surveying 陆地测量		AS/CA
Biological Sciences 生物科学		AS/TA	Landscape Maintenance 景观维护		AS/CA
Biotechnology 生物技术		CA	Landscape Management 景观管理		AS/CA
Building Inspection 房屋检查		CA	Liberal Arts & Studies 文科研究		AA/TA
Business 商务			Mathematics 数学		AS/TA
Accounting 会计		AS/TA/CA	Media, Arts & Entertainment 媒体/艺	术及娱乐	-,
Accounting Technician 会计技术员		CA	Animation Production 动画制作		AA/CA
Administrative Assistant 行政助理		AS/CA	Computer Animation 电脑动画制作		AA/CA
Business Education 商务教育		TA	Graphic Design 平面设计		AA/CA
Computer Applications 计算机应用		AS/TA/CA	Filmmaking 电影制作		AA
Human Resource Management 人力资	源管理	AS/CA	Multimedia 多媒体制作		AA/CA
Marketing 市场营销	W 11 - T	AS/CA	New Media Journalism 新媒体新闻学	差	AA
Retail Management 零售管理		CA	Sound Arts 声音艺术		AA
Small Business Management 小型企业	<b>答</b> 理	AS/CA	Video Game Animation 视频游戏动画	⊞i	CA
Chemistry 化学	日生	TA	Music 音乐	<u></u>	TA
Biochemistry 生物化学		TA	Composition 作曲		AA
Communication Studies 传播学		AA/TA	Concert Performance 音乐会表演		AA
Computer Networking 计算机网络		AS/CA	Guitar 吉他		AA
Computer Science 计算机科学		AS/TA	Jazz 爵士		AA
Construction Management 建筑管理		AS/CA	Voice 演唱		AA
Culinary Arts 烹饪艺术		CA	Paralegal 律师助理		AA
Dance 舞蹈		TA	Photography 摄影		AA
Early Childhood Education 儿童早期都	冶	AS/TA	Fine Art 艺术摄影		CA
Infant/Toddler 婴/幼儿教育	( F	CA	Commercial 商业摄影		C
Preschool 学龄前教育		CA	Photojournalism 新闻摄影		TA
		CA			AA/TA
School Age 学龄期教育		CA	Philosophy 哲学 Physics 物理		AA/TA
Special Education 特殊教育	4				
Supervision/Administration 监督/管理	E	CA	Political Science 政治学		TA AA/TA
Earth Science 地球科学		TA TA	Psychology 心理学 Real Estate 房地产		AA/CA
Economics 经济学		AS/TA			
Engineering 工程			Recreation Management 娱乐休闲管理 SHARP 健康老龄化资源及项目技能	£	AA/TA
English 英语		AA/TA		- Programs	
Fire Technology 消防技术		A.C.	Skills for Healthy Aging Resources & 健康基本体化资源基项目社会	e i rograms	$C\Lambda$
In Service 现役		AS	健康老龄化资源及项目技能 Social Science 社会科学		CA
Pre-Service 职前培训		AS/CA			AA/TA
Foreign Languages 外语	<b>美国式海ຸ河</b>	A A /T A	Sociology 社会学		AA/TA
American Sign Language Interpreting	美国于诺翻译		Theater 剧场		AA/TA
French 法语		AA/TA	Theater Performance 戏剧表演		AA
Spanish 西班牙语		AA/TA	Water Systems 水利系统		AS/CA
Geography 地理学		TA	Welding 焊接		AS/CA
Geology 地质学		TA	AA - Associate in Arts Degree – First two	voore of University	Mork
Health Science 健康科学	Lem	TA	Completed	years or Offiversity	VVOIK
Certified Nursing Assistant 认证护士即	力埋	CA	AS - Associate in Science Degree – First tw	vo more of Univer	sity Work
Nursing-RN 注册护士		AS/TA	Completed	vo years or ornivers	sity WOIK
Nursing Collaborative 护理协作		TA	TA - Transfer Major – First two Years Uni	versity: Major Core	Classes &
LVN-RN 有牌照职业护士转注册护士		AS	General Education completed	versity. Major Con	c Classes &
LVN有牌照职业护士	N.E.	AS	CA - Certificate of Achievement – Course	work leads directly	z to
Medical Lab Technician 医学实验室技	术员	AS	employment	work leads directly	. 10
History 历史		AA/TA	AA - 文科副学士学位 - 完成大学前两年的	<b>课</b> 程	
Hotel & Restaurant Management 酒店	<b></b>	AS/TA			
Humanities 人文学科		TA	AS - 理科副学士学位-完成大学前两年的设		*
Kinesiology/Physical Education 运动学	学体育	AA/TA	TA - 综合专业- 大学前两年课程: 完成核		
Athletic Training 田径运动训练		AS	CA - 成就证书-专业技能培训,毕业后可〕	且接就业	

#### **International Admission**

- Sufficient funding for one academic year tuition and living expenses (US \$15,000 and up)
- Proof of completion of secondary education
- A health practitioner's verification that the applicant is clear of tuberculosis
- English proficiency at least of a low-intermediate level
  - TOEFL score report with a minimum score of 450 Paper Based Test (PBT) or 133 Computer-based Test (CBT) or 45 Internetbased Test (IBT), or
  - Official Academic IELTS test score with a minimum of 5.0.

国际学生录取要求

- 足够支付一年学费及生活开销的资金 证明(至少\$15,000美金)
- 高中毕业证明
- 无肺结核的健康证明
- 英语水平证明:
  - 托福PBT 450分, 托福CBT 133分, 托福IBT 45分或
  - 雅思5.0以上

#### Tuition and Fees

You will find College of the Canyons to be a great value when compared with other colleges and universities.

#### **Estimated Cost for Two Semesters:**

• Tuition	\$ 5,200.00
• Room and Meals	\$ 7,700.00

• Insurance, Transportation

and Personal Expenses \$ 2,300.00 Books and Supplies 700.00 **Estimated Total:** \$15,900.00

## 学费和生活开支

和其他的学院或大学比起来,美国峡谷 州立学院的学费低廉, 物超所值。

预计一学年(两个学期)的开支(以下均 为美金):

学费	\$ 5, 200.00
房租及餐饮	\$ 7,700.00
保险,交通及个人开支	\$ 2,300.00
书本及学习用品	\$ 700.00
预计总额	\$15, 900. 00
(加州大学仅一年学费勍	
加州州立大学每年学费	也将近\$16,750

# **Application Timelines**

Semester	Application Due	Instruction Begins	
Fall	June 15	August	
Spring	November 15	February	

## 申请时间

学期	申请截止日期	开课时间
秋季	6月15日	8月
春季	11月15日	2月



# About NAEC / 关于 NAEC

The mission of North America Education Centre (NAEC) is to promote educational interchanges between schools

in Asia and their counterparts in North America. We do this by offering accredited Canadian and US programs and curricula to schools and universities in Asia.

NAEC is responsible for developing a framework of cooperation with Chinese institutions and College of the Canyons. All framework and models of cooperation are subject to ratification by COC. Direct communication with COC will be referred back to NAEC.

北美教育中心的经营宗旨为促进亚洲地区与北美地区的校间教育交流合作。 通过向亚洲地区的学校和大学提供加拿大和美国的认证课程来开展交流合

北美教育中心负责发展与亚洲的机构和美国峡谷州立学院的合作框架。所有 框架和合作模式要由美国峡谷州立学院最后批准。与美国峡谷州立学院的直 接沟通将由北美教育中心负责。



# Apply/申请

For more details, please contact the following individual:

欲知详情,请与下列负责人联系: